

Shipper IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN TEL: 075-622-5090 FAX: 075-622-5098	Booking No. 18003449222	B/L No. MOLU18003419357
<b>BILL OF LADING</b>		
SHIPPED on board the Goods, or the total number of Containers or other packages or units enumerated below (*) in apparent external good order and condition except as otherwise noted for transportation from the Port of Loading to the Port of Discharge subject to the terms hereof. One of the original Bills of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or Delivery Order, unless otherwise provided herein. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant. IN WITNESS whereof the number of original Bills of Lading stated below have been signed, one of which being accomplished, the other(s) to be void. (Terms of Bill of Lading continued on the back hereof) Declared value USD _____ subject to clause 5 (6) overleaf. If no value declared, liability limit applies as per clause 5 (4) or 32 as applicable.		
Consignee (not negotiable unless consigned "to order") LIFT AND SHIFT TRUCKING (Z) LTD PLOT#687 MAKENI LUSAKA ZAMBIA +260966707707		
Notify Party SAME AS CONSIGNEE		
Also Notify (For the Merchant's reference only) THE SHIPMENT ARE USED CAR(S) (SECOND-HAND CAR(S)) , NOT NEW CAR(S). THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DENT, INDENTATION, SCRATCH, BREAKAGE, AND /OR DISCOLORATION WHICH ARE COMMON TO USED CARS, UNLESS IT IS PROVED THAT THEY WERE CAUSED BY THE CARRIER'S NEGLIGENCE. THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY CONTENTS, EQUIPMENTS, ACCESSORIES, AND D/OR SPARE PARTS OF USED CARS.		
** Local vessel	From	
Ocean vessel/Voy. No. 0023A GLOVIS COUNTESS	Port of loading KOBE, JAPAN	
Port of discharge DAR ES SALAAM, TANZANIA	For transhipment to	Final destination ZAMBIA

Marks & Numbers	No. of pkgs. or Units / Kind of packages; description of goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	<b>FREIGHT PREPAID</b> 1 UNIT(S) USED MOTOR CARS TOYOTA AURIS 2017 NZE181-6024343 F084502/1NZ 433X176X148 HS CODE: 8703.22 FREIGHT PREPAID AS ARRANGED	1,220.000	11.279

\* Total number of packages or units. **ONE UNIT**

Code	Tariff Item	Basis	Freighted as	Curr.	Rate	Per	Prepaid	Collect
<b>A S A R R A N G E D</b>								

No. of Originals <b>THREE</b>	Place and date of B/L issue KOBE <b>APR. 25, 2017</b>	Totals & Pay at:
ON BOARD	Date <b>APR. 25, 2017</b>	Signature <b>NORDIC AGENCIES</b>

**FIRST ORIGINAL**

As Agents **Mitsui O.S.K. Lines, Ltd.** as Carrier

By **NORDIC AGENCIES** As Agents

MO - 101EJ (100,000) PRINTED IN JAPAN GS

Particulars furnished by shipper

Shipper IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN TEL: 075-622-5090 FAX: 075-622-5098		Booking No. <b>18003449222</b>	B/L No. <b>MOLU18003419357</b>
Consignee (not negotiable unless consigned "to order") LIFT AND SHIFT TRUCKING (Z) LTD PLOT#687 MAKENI LUSAKA ZAMBIA +260966707707		<b>BILL OF LADING</b> SHIPPED on board the Goods, or the total number of Containers or other packages or units enumerated below (*) in apparent external good order and condition except as otherwise noted for transportation from the Port of Loading to the Port of Discharge subject to the terms hereof. One of the original Bills of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or Delivery Order unless otherwise provided herein. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant. IN WITNESS whereof the number of original Bills of Lading stated below have been signed, one of which being accomplished, the other(s) to be void. (Terms of Bill of Lading continued on the back hereof). Declared value USD _____ subject to clause 5 (5) overleaf. If no value declared, liability limit applies as per clause 5 (4) or 32 as applicable.	
Notify Party SAME AS CONSIGNEE		Also Notify (For the Merchant's reference only) THE SHIPMENT ARE USED CAR(S) (SECOND-HAND CAR(S)) , NOT NEW CAR(S). THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DENT, INDENTATION, SCRATCH, BREAKAGE, AND /OR DISCOLORATION WHICH ARE COMMON TO USED CARS, UNLESS IT IS PROVED THAT THEY WERE CAUSED BY THE CARRIER'S NEGLIGENCE. THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY CONTENTS, EQUIPMENTS, ACCESSORIES, AND D/OR SPARE PARTS OF USED CARS.	
** Local vessel From			
Ocean vessel/Voy. No. 0023A GLOVIS COUNTESS	Port of loading KOBE, JAPAN		
Port of discharge DAR ES SALAAM, TANZANIA	For transhipment to	Final destination ZAMBIA	Merchant's Reference (only)

Marks & Numbers	No. of pkgs. or Units / Kind of packages; description of goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	FREIGHT PREPAID 1 UNIT(S) USED MOTOR CARS TOYOTA AURIS 2017 NZE181-6024343 F084502/1NZ 433X176X148 HS CODE: 8703.22 FREIGHT PREPAID AS ARRANGED	1,220.000	11.279

\* Total number of packages or units. **ONE UNIT**

Code	Tariff Item	Basis	Freighted as	Curr.	Rate	Per	Prepaid	Collect
<b>A S A R R A N G E D</b>								
No. of Originals THREE		Place and date of B/L issue KOBE APR 25 2027			Totals & Pay at:			
ON BOARD		Date APR 25 2027			Signature NORDIC AGENCIES			

**THIRD ORIGINAL**  
 Mitsui O.S.K. Lines, Ltd. as Carrier  
 Agents: NORDIC AGENCIES  
 By: *Daiya Jaro*  
 OA 83 *Daiya Jaro* For the carrier  
 \*\* Applicable if carriage by local vessel to port of loading of ocean vessel arranged by carrier as agent for the Merchant in accordance with clause 7.

Particulars furnished by shipper

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: [accounts@ibc-auto.com](mailto:accounts@ibc-auto.com)

Website: [ibc-auto.com](http://ibc-auto.com)

## INVOICE

MESSRS LIFT AND SHIFT TRUCKING (Z) LTD  
PLOT#687 MAKENI  
LUSAKA  
COUNTRY ZAMBIA

DATE 2022/04/25  
INVOICE NO. 88260149546

SHIPPED PER: GLOVIS COUNTESS (KB) SAILING ON OR ABOUT 2022/04/25  
FROM: Kobe TO: Dar Es Salaam, Tanzania TERMS: T/T

DESCRIPTION & QUANTITY  
USED MOTOR CAR(S)

AMOUNT

CIF Dar Es Salaam in USD

1	TOYOTA AURIS	2017 NZE181-6024343	F084502/1NZ	WHITE	USD	12,850
---	--------------	---------------------	-------------	-------	-----	--------

ONE UNIT(S) TOTAL

TOTAL:

12,850

MARK & NO.

NO MARK

*Ayasa*

IBC Japan Ltd.

Certificate Number: AJPWZMC22030004

Date of issue: 14 Mar 2022

## CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS

### ZAMBIAN STANDARDS ZS560:2004

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Autoterminal Japan Ltd. and found to conform to the requirements of ZS560:2004

#### INSPECTION INFORMATION

Country of Supply: Japan  
Inspection Center: Autoterminal Japan Ltd. Kobe  
Inspection Date: 14 Mar 2022

#### INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make: TOYOTA Model: DBA-NZE181H  
Chassis/VIN Number: NZE181-6024343  
Engine Number/Model: F084502/1NZ  
Engine capacity: 1490 CC  
Year of Manufacture: 2016  
Year of First Registration: Apr 2017  
Inspected Mileage (Odometer reading): 9874 KM

Remarks: NON RADIATION ZONE

This certificate is issued under the authority of Pre-Shipment Road Worthiness Inspection Services for Used Motor Vehicles for and on behalf of Zambia Compulsory Standards Agency (ZCSA), ZAMBIA and is valid until **12 Jun 2022**

Autoterminal Japan Ltd. assumes no responsibility for any alteration made to the vehicle after completion of its inspection

Autoterminal Japan Ltd. is not liable for any dispute, repair, or valuation of the vehicle based upon this Certificate of Roadworthiness.

**Autoterminal Japan Ltd.**

Authorized Signatory: \_\_\_\_\_

番号 00510 輸出抹消仮登録証明書 / Export Certificate  
 整理番号 3621023993573873

自動車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初年度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Maker's serial number
京都 399 ゆ 7387 車名 / Trademark of the maker of the vehicle	令和 4 年 3 月 9 日 2022 year 3 month 9 day	平成 29 年 4 月 2017 year 4 month 2017	原動機型式 / Engine Model
トヨタ			型式 / Model
所有者の氏名又は名称 Name of Owner	I B C J a p a n 株式会社		
所有者の住所 Address of Owner	京都府京都市伏見区中島宮ノ前町 6-4		
使用者の氏名又は名称 Name of User	*****		
使用者の住所 Address of User	*****		
使用の本拠の位置 Locality of principal abode of use	*****		
自動車の種別 Classification of Vehicle	用途 Use	自家用・事業用の別 Purpose	車体の形状 Type of Body
普通	乗用	自家用	箱型
給排気装置又は定格出力 Engine Capacity	燃料の種別 Classification of Fuel	型式指定番号 Specification No.	類別区分番号 Classification No.
1.49 kW	ガソリン	17328	0005
輸出予定日 (証明書有効期間満了日) Export scheduled day	令和 4 年 9 月 8 日 2022 year 9 month 8 day	乗車定員 Fixed Number	最大積載量 Maxim. Carry
備考		5人	
「京都」, 輸出抹消仮登録 輸出抹消登録申請をした所有者は、輸出抹消仮登録証明書の有効期間が満了したときは、当該有効期間が満了した日から15日以内に、最寄りの運輸支局等に当該輸出抹消仮登録証明書を返納しなければなりません。 [走行距離計表示値 / Mileage] 年 3 月 24 日 7, 700 km (令和 2 (2020) 年 3 月 24 日) [旧自動車登録番号] 鹿児島 30-I-2396 以下余白	長さ Length	幅 Width	高さ Height
	433 cm	176 cm	148 cm
	車前軸重 FR Weight	車前軸重 FR Weight	車前軸重 FR Weight
	790 kg	1220 kg	1495 kg
	車後軸重 RR Weight	車後軸重 RR Weight	車後軸重 RR Weight
	- kg	- kg	430 kg
	車前軸重 FR Weight	車前軸重 FR Weight	車前軸重 FR Weight
	- kg	- kg	- kg
	車後軸重 RR Weight	車後軸重 RR Weight	車後軸重 RR Weight
	- kg	- kg	- kg

裏面もご覧下さい。



令和 4 年 3 月 9 日  
2022 year 3 month 9 day

Director-General of the District Transport Bureau or  
 Director-General of the District Transport Bureau,  
 Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan.

京都運輸支局長

No. 00510

## EXPORT CERTIFICATE

	License number	Last reg. Date	Frame number
KYOTO	399 YU 7387	March, 9 , 2022	NZE181-6024343
	Name	Model	Engine model
TOYOTA	[ 194 ]	DBA-NZE181H	1NZ
<u>Last owner's name</u>			
IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA			
<u>Above address</u>			
KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64			
<u>Last user's name</u>			
*****			
<u>Above address</u>			
*****			
<u>Above location</u>			
*****			
<u>Category</u>	<u>Purpose of use</u>	<u>Private or commercial</u>	<u>Style of Vehicle</u>
MEDIUM	Passenger		SEDAN
<u>Displacement or outputpower</u>	<u>Fuel</u>	<u>Type No.</u>	<u>Code no.</u>
1.49 L kw	PETROL	17328	0005
<u>EXPIRY DATE</u>	September, 8 , 2022		
<u>REMARK:</u> [ KYOTO ]			

March, 9 , 2022

KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of  
Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition